

刺繡

SPECIAL EXHIBITION OF EMBROIDERY





SBN 957-562-090-9

國立中央圖書館出版品預行編目資料

刺繡特展圖錄 / 胡賽蘭執行編輯：蘇篤仁翻譯
．—初版。—臺北市：故宮，民81
面； 公分。
ISBN 957-562-090-9(精裝)。—ISBN 957-
562-091-7(平裝)

1.刺繡-展覽目錄

796.99

81000619

有所權版

中華民國八十一年二月初版一刷
中華民國新聞局登記證局版臺業字第2622號

刺繡特展圖錄

發行人 秦 孝 儀

編輯者 國立故宮博物院編輯委員會

執行編輯：胡 賽 蘭
翻譯：王理堂 · 蘇篤仁

出版者 中國立故宮博物院

中華民國臺北市士林區外雙溪
電話：(02)88120211
劃撥帳戶：○○一二八七四一

印刷者 中華彩色印刷公司
臺北縣新店市寶橋路二二九號
電話：(02)91501233

刺繡特展圖錄

國立故宮博物院

刺繡特展圖錄 目次

刺繡特展總說明

圖版

一 五代繡三星圖軸	12
二 宋繡咸池浴日圖軸	16
三 宋繡倫敍圖軸	20
四 宋繡梅竹山禽圖軸	24
五 宋繡菊花簾軸	28
六 宋繡白鷹軸	30
七 宋繡老子像軸	32
八 宋繡大士像軸	34
九 宋繡開泰圖軸	36
一〇 元繡先春四喜軸	40
一一 明顧繡南極仙翁屏	42
一二 明粵繡博古圖屏	44
一三 清繡柳浪聞鶯冊頁	46
一四 清繡雷峯夕照冊頁	48

一五	清繡御製樂壽堂詩意軸	50
一六	清孔憲培妻于氏恭繡御製萬年枝上日初長詩意軸	54
一七	清乾隆繡雲山樓閣軸	58
一八	清乾隆粵繡仙童獻壽圖軸	60
一九	清繡瑤池上壽圖軸	62
二〇	清乾隆繡三星圖軸	66
二一	清顧繡桂子天香圖軸	68
二二	清繡繪幽卉蜓蛙冊頁	70
二三	清繡富貴長春冊頁	72
二四	清繡南枝祝慶冊頁	74
二五	清繡峯頭十丈冊頁	76
二六	清繡犀角千芬冊頁	78
二七	清繡佛像釋迦牟尼佛軸	80
二八	清繡佛像文殊菩薩軸	84
二九	清繡佛像普賢菩薩軸	88
三〇	清繡佛像烏芻沙摩明王軸	92
三一	清畢沅書御製十六羅漢贊第九拔夏沽拉尊者冊頁	96
三二	清畢沅書御製十六羅漢贊	
	第十二畢那楂拉拔哈喇鍛襍尊者冊頁	

三三	清御製贊繡像無量壽佛軸
三四	清繡長生法會圖軸
三五	清繡四臂觀音軸
三六	清緯繡九羊啓泰軸
三七	清繡指上蜃樓冊頁
三八	清繡法力馴獅冊頁
三九	清繡龍女受經冊頁
四〇	清繡乾隆書經清渭濁詩及董誥書紀實並補圖卷
四一	清乾隆御製戳紗宮燈小景軸

英文說明
英文目錄

刺繡特展

采錦本是絲織品中極華麗之物，如在其上再增添花色，豈不美上加美，刺繡即錦上添花之代表物。因為刺繡乃是在絲織品上如絹、綢、綾、緞、錦等，以針引五彩色線，將繪畫書法繡成各種圖案花紋，表現出高度優美的藝術作品。所以刺繡與其他織成物不同，由於它是表現在織成物的表面，圖案是凸顯於絲織物之上，而其他絲綢織物的圖案，則是通幅織成的平面物。

刺繡與所有絲織物皆與蠶絲有密切的關係。我國是世界上最先發明和使用蠶絲的國家。根據歷史文獻記載，早在五千年前，黃帝妃西陵氏嫘祖，即教導人民種桑養蠶，繅絲織布，及在衣服上采繪花紋。至虞舜，已刺繡五采花色於服飾上，並以圖案紋飾的多寡和變化，用以分別官職的地位，此項衣冠制度，對於中國後來社會禮制影響深遠。

本世紀以來，考古學的興起，實物出土的證據愈來愈多。本院藏品中有半個蠶繭，是在山西夏縣西陰村，五千多年前史前彩陶遺址的坑底中所發現，並經專家認定為家蠶的繭。新石器時代遺址中不止出土了平紋組織絹片，也有刻成形與真蠶逼肖的陶蠶蛹、石蠶蛹、黑陶蠶紋裝飾、骨器蠶紋裝飾、玉蠶等遺物；由此可知早在新石器時代就有蠶桑業的興起及絲綢織物的出現。墓葬中包裹青銅器的織品，可以發現不同品質絲織物的附著痕跡，可具體證明商周時代其織法已發展到高度的提花技術。至漢代精美的綵錦，通過橫亘歐亞的東西大道運往歐洲，形

成有名之「絲路」，中國自此亦被世譽稱為「絲綢之國」。

隨著蠶絲業的發達，刺繡起源亦可追溯。黼黻絲繡之文，見於尚書。虞舜之時，已有刺繡。東周已設官專司其職，至漢已有宮廷刺繡。三國吳孫權使趙夫人繡山川地勢軍陣圖，唐永貞元年（西元八〇五年），盧眉娘以法華經七卷，繡於尺絹之上，因刺繡聞名，見於前人著錄。自漢以降，刺繡遂成為閨中絕藝，有名刺繡家在美術史上也佔了一席之地。

目前傳世最早的刺繡，為戰國時期湖南長沙楚墓中出土的兩件繡品。觀其針法，完全用辯子股針法（即鎖繡）繡成於帛和羅上，針腳整齊，配色清雅，線條流暢，將圖案游龍鳳舞，猛虎瑞獸，表現的自然生動，活潑有力，充分顯示出楚國刺繡藝術之成就。

漢代繡品，在敦煌千佛洞、河北五鹿充墓、蒙古北部地方，新疆民豐，吐魯番阿斯塔那北古墓中皆有出土；尤其近年在長沙馬王堆出土的大批種類繁多而完整的繡品，更有助於了解漢代刺繡風格。從這些繡品觀知，漢繡圖案主題，多為波狀之雲紋，翱翔之鳳鳥，奔馳之神獸，以及漢鏡紋飾中常見之帶狀花紋，幾何圖案等。刺繡所採用的底本質材，則為當時流行的織品，如織成「延年益壽大宜子孫」、「長樂光明」等吉祥文字之絲綢錦絹。其技法以鎖繡為主，將圖案填滿，構圖緊密，針法整齊，線條極為流暢。

東晉到北朝的絲織物，出土于甘肅敦煌、新疆于闐、巴楚、吐魯番等地，所見殘片繡品，無論圖案或留白，整幅都用細密的鎖繡全部繡出，成為滿地施繡的特色。

傳世及出土的唐代刺繡，與唐代宗教藝術有著密切的關係，其中有不少唐繡佛像，如大英博物館藏有敦煌千佛洞發現之繡帳靈鷲山釋迦說經圖，日本奈良國立博物館所藏釋迦說法圖等，都與當時佛教隆盛的信仰，有直接關連。此時刺繡技法仍沿襲漢代鎖繡，但針法已開始轉變運用平繡為主，並採用多種不同針法，多種色線，所用繡底質料亦不限於錦帛和平絹。刺繡所用圖案，與繪畫有密切的關係，唐代繪畫除了佛畫人物，山水花鳥也漸興盛。因此佛像人物、山水樓閣、花卉禽鳥，也成為刺繡圖樣，構圖活潑，設色明亮。使用微細平繡之繡法，以各種色線和針法之運用，替代顏料描寫之繪畫，形成一門特殊的藝術，也是唐繡獨特的風格。至於運用金銀線盤繞圖案的輪廓，加強實物之立體感，更可視為唐代刺繡的一項創新。

唐以前之繡品，多為實用及裝飾之用，刺繡內容與生活上的需要和風俗有關。宋代刺繡之作，除為實用品外，尤致力於繪畫。自晉唐以來，文人士大夫嗜愛法書并及於繪畫，書畫乃當時最高的藝術表現，至宋更及於絲繡，書畫風格直接影響到刺繡之作風，歷宋迄清各時代之繡畫與繪畫應有不可分離之關係。

宋代刺繡之發達，由於當時朝廷獎勵提倡之故。據宋史職官志載，宮中有文繡院掌纂繡。徽宗年間又設繡畫專科，使繡畫分類為山水、樓閣、人物、花鳥，因而名繡工相繼輩出，使繡畫發展至最高境界，並由實用進而為藝術欣賞，將書畫帶入刺繡之中，形成獨特之觀賞性繡作。為使作品達到書畫之傳神意境，繡前需先有計劃，繡時需度其形勢，乃趨於精巧。構圖必需簡單化，紋樣的取捨留白非常重要，與唐代無論有無圖案之滿地施繡截然不同。明代董其昌筠清軒祕錄載

：「宋人之繡針線細密，用絨止一二絲，用針如髮細者，為之設色精妙光彩射目。山水分遠近之趣，樓閣得深邃之體，人物具瞻眺生動之情，花鳥極綽約曠唼之態。佳者較畫更勝，望之三趣悉備，十指春風，蓋至此乎。」此段描述，大致說明了宋繡之特色。

元代繡品傳世極少，本院僅有一幅作品，由作品觀之，仍承繼宋代遺風，但元人用絨稍粗，落針不密，不如宋繡之精工。

明代的染織工藝，至宣德間始復發達。刺繡始於嘉靖年間上海顧氏露香園，以繡傳家，名媛輩出。至顧名世次孫顧壽潛及其妻韓希孟，深通六法，遠紹唐宋髮繡之真傳，摹繡古今名人書畫，其劈絲配色，別有祕傳，故能點染成文，所繡山水人物花鳥，無不精妙，世稱露香園顧氏繡，蓋所謂畫繡也，此即傳世聞名之顧繡。

顧繡針法，最主要繼承了宋代最完備之已成繡法，更加以變化而運用之，可謂集針法之大成。用線主要仍多數用平線，有時亦用撚線，絲細如髮，針腳平整，而所用色線種類之多，則非宋繡所能比擬。同時又使用中間色線、借色與補色，繡繪並用，力求逼真原稿。又視圖案所需，可以隨意取材，不拘成法，真草、暹羅鬥雞尾毛、薄金、頭髮均可入繡，別創新意，尤其利用髮繡完成繪畫之製作，於世界染織史上從未一見，即此可知顧繡有極其巧妙精微之刺繡技術。

清代刺繡，宮廷御用的刺繡品，大部份均由宮中造辦處如意館的畫人繪製花樣，經批核後再發送江南織造管轄的三個織繡作坊，照樣繡製。繡品極工整精美。除了御用的宮廷刺繡，同時在民間先後出現了許多地方繡，著名的有：魯繡、

京繡、蘇繡、蜀繡、粵繡、湘繡等各具地方特色。而蘇、蜀、粵、湘四種地方繡，後又稱為「四大名繡」，其中蘇繡最負盛名。蘇繡全盛時期，流派繁衍，名手競秀，刺繡運用普及於日常生活，造成刺繡針法的多種變化，繡工更為精細，繡線配色更具巧思。所作圖案多為喜慶、長壽、吉祥之意，尤其花鳥繡品，深受喜愛，享盛名的刺繡大家繼之而出，如丁佩、沈壽等。

清末民初，西學東漸，蘇繡出現了創新作品，光緒年間，余覺之妻沈云芝繡技精湛，聞名蘇州繡壇。沈氏三十歲，慈禧太后七十壽辰，沈氏繡了佛像等八幅作品祝壽，獲賜贈「福」「壽」兩字，因而改名沈壽。沈繡以新意運舊法，顯光弄色，參用寫實，將西畫肖神仿真的特點表現于刺繡之中，新創「仿真繡」，或稱「藝術繡」，針法多變，富立體感。朝廷曾派赴日本遊學，參觀其美術繡。從此繡技更為精進，且能據針法以定真贗。沈氏作品曾多次至國外參展比賽，享譽中外，開拓了蘇繡史上嶄新的一页。

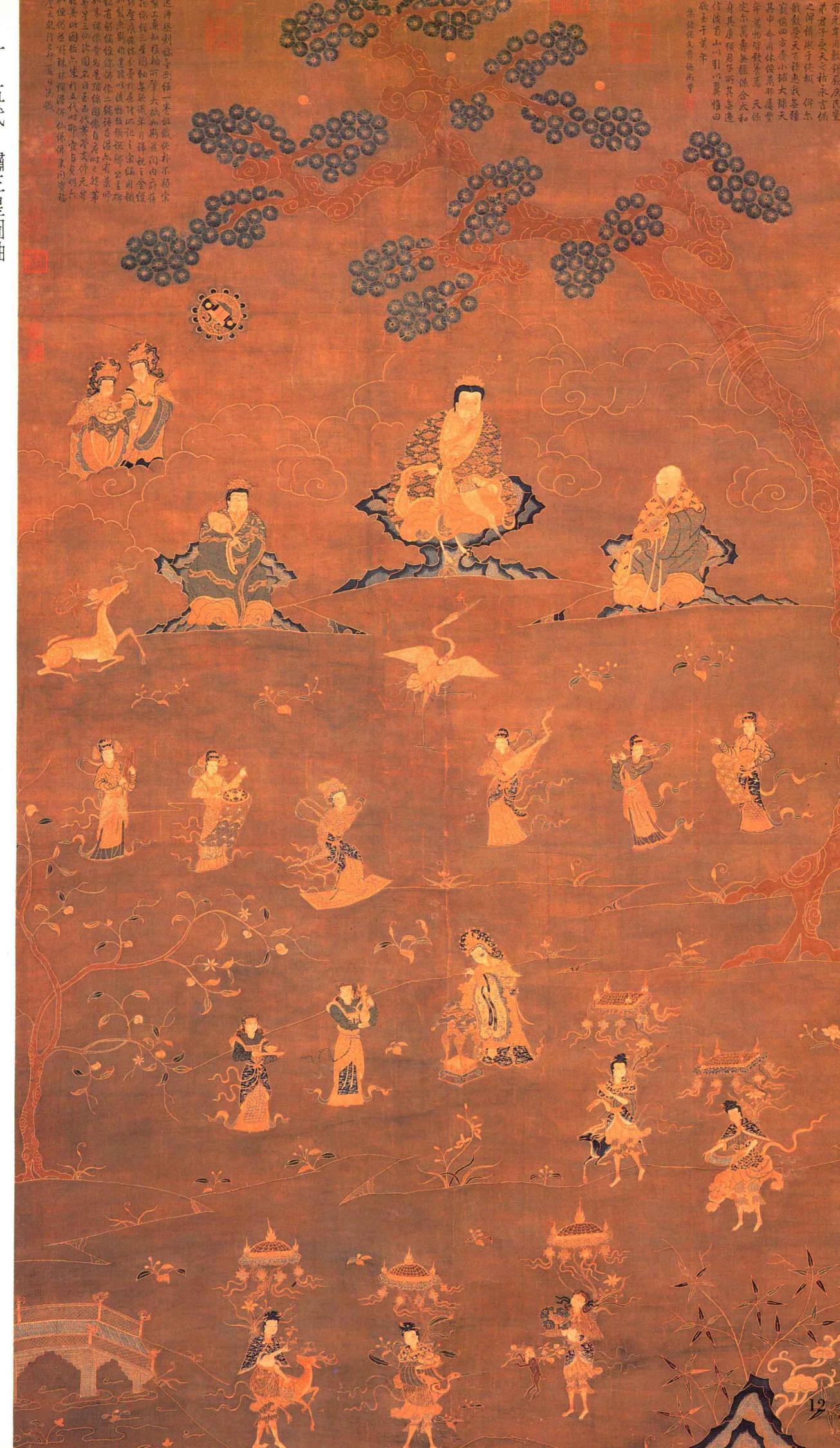
隨著蘇繡的發達與創新，延至今日，又形成許多新的刺繡，如亂針繡、車繡、雙面繡、雙面異色繡、精微繡、彩錦繡等。另外還有許多邊疆少數民族的織繡，亦充份表現原始風格的自然美與拙樸之美。

刺繡最早多為實用，及至宋元廣及書畫之製作，漸乃成為藝術珍賞之用。故宮所藏之刺繡，多屬此類。時代最早者為五代，而作品最多者為清代。經歷代的創新發展，各具特色，皆有高度的成就。本院藏品幾乎皆為精品，繡工勻整，針線細密，設色精妙，深得書畫精髓，且均裱裝成冊軸卷，使觀賞者往往誤以為書畫，欣賞珍藏藝術價值極高。

圖
版

之保佑天子受天祐惠我無疆
富饒四方委小綱大羅天
其中令雨休保萬邦屢豐
年歲安寧無疆保合太和
安平萬壽無疆信彼萬山以引以翼惟曰
信彼萬山以引以翼惟曰
歲玉千善年

集韻經文詩語南堂



一
五代
繡三星圖軸

近得吳刺史畫經一卷紙質從朴不藉宋
鑿工素知佳翰而不擇大抵如斯洞內蔚蕪
不亦何幸乎三生圓劫幸此良緣年月輝煌
金環玉璧此是所望以復始故張揚郡公主
有福猶待徐備二司徒公居亦有某師
本末三仙此固名至云於寒苦支待元和
其事固極可喜於五代時耶宜古矣明人
之傳信並附殊林櫟器并仙瑞佛果同源福
之傳信並附殊林櫟器并仙瑞佛果同源福



